

रजिस्टर्ड नं० ल० 0-33/एस० एम० 14.

April to June



# राजपत्र, हिमाचल प्रदेश

(असाधारण)

हिमाचल प्रदेश राज्यशासन द्वारा प्रकाशित

शिमला, बुधवार, 4 अप्रैल, 1990/14 चैत्र, 1912

हिमाचल प्रदेश सरकार

श्रम विभाग

अधिसूचनाएं

शिमला-171 002, 23 मार्च, 1990

संख्या 2-22/85-श्रम.—हिमाचल प्रदेश पथ परिवहन निगम को सेवाएं, औद्योगिक विवाद अधिनियम, 1947 (1947 का 14) की प्रथम अनुसूची में आती है;

हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल का समाधान हो गया है कि उक्त सेवाओं को, लोकहित में छः मास की अवधि के लिए लोक उपयोग सेवा के रूप में घोषित किया जाए;

अतः हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल, औद्योगिक विवाद अधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 2 के खण्ड (एन) क उप-खण्ड (6) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, हिमाचल प्रदेश पथ परिवहन की

सेवाओं को, उक्त अधिनियम के प्रयोजनों के लिए लोकहित में छः मास की अवधि के लिए लोक उपयोगी सेवा के रूप में दिनांक 12-3-1990 से घोषित करते हैं।

आदेशानुसार,  
हस्ताक्षरित/  
आयुक्त एवं सचिव।

[Authoritative English text of the Himachal Pradesh Government Notification No. 2-22/85 Shram, dated 23-3-1990 as required under Article 348(3) of the Constitution of India.]

Shimla-2, the 23rd March, 1990

**No. 2-22/85-Shram.**—Whereas the services of the Himachal Road Transport Corporation falls in the first Schedule of the Industrial Disputes Act, 1947 (Act No. XIV of 1947);

And whereas the Governor, Himachal Pradesh is satisfied that the aforesaid services be declared as Public Utility Services in the public interest for a period of six months;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-clause (vi) of clause (N) of Section 2 of the Industrial Disputes Act, 1947, the Governor, Himachal Pradesh is pleased to declare the services of the Himachal Road Transport Corporation as Public Utility Services for the purpose of the said Act, for a period of six months with effect from 12-3-1990.

By order,

sd/-

Commissioner-cum-Secretary.

शिमला-171002, 23 मार्च, 1990

संख्या 2-22/85-श्रम.—हिमाचल प्रदेश राज्य खाद्य एवं आपूर्ति निगम (सीमित) की सेवाएं औद्योगिक विवाद अधिनियम, 1947 (1947 का 14) की प्रथम अनुसूची में आती है;

हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल का समाधान हो गया है कि उक्त सेवाओं को लोकहित में छः मास की अवधि के लिए लोक उपयोगी सेवा के रूप में घोषित किया जाए;

अतः हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल, औद्योगिक विवाद अधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 2 के खण्ड (एन) के उप-खण्ड (6) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, हिमाचल प्रदेश राज्य खाद्य एवं आपूर्ति निगम (सीमित) की सेवाओं को उक्त अधिनियम के प्रयोजनों के लिए लोकहित में छः मास की अवधि के लिए लोक उपयोगी सेवा के रूप में दिनांक 30-3-1990 से घोषित करते हैं।

आदेशानुसार,  
हस्ताक्षरित/-  
आयुक्त एवं सचिव।

[Authoritative English text of the Himachal Pradesh Government Notification No. 2-22/85-Shram, dated 23-3-1990 as required under Article 348(3) of the Constitution of India.]

Shimla-2, the 23rd March, 1990

**No. 2-22/85-Shram.**—Whereas the services of the Himachal Pradesh Civil Supplies Corporation Ltd., falls in the first Schedule of the Industrial Disputes Act, 1947 (Act No. XIV of 1947);

And whereas the Governor, Himachal Pradesh is satisfied that the aforesaid services be declared as Public Utility Services in the public interest for a period of six months.

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-clause (vi) of clause (N) of Section 2 of the Industrial Disputes Act, 1947, the Governor, Himachal Pradesh is pleased to declare the services of the Himachal Pradesh State Civil Supplies Corporation Ltd., as Public Utility Services for the purposes of the aforesaid Act for a period of six months with effect from 30-3-1990.

By order,

Sd/-

Commissioner-cum-Secretary.

भाषा एवं संस्कृति विभाग

कार्यालय आदेश

शिमला-2, 24 मार्च, 1990

संख्या भाषा-ए(6)-1/90.—देवनागरी लिपि में लिखित हिन्दी को हिमाचल प्रदेश राज्य की राजभाषा घोषित हुए 12 वर्ष से भी अधिक अवधि व्यतीत हो चुकी है और हिमाचल प्रदेश राजभाषा अधिनियम, 1975 उपबन्धों को कार्यान्वित करने तथा सरकारी कार्य में राजभाषा हिन्दी के अधिकाधिक प्रयोग को सुनिश्चित कर के प्रयोजन से सरकार द्वारा, समय-समय पर अनेक अधिसूचनाएं, कार्यालय आदेश तथा निर्देश जारी किए गए। प्रशासनिक कार्यों के सम्बन्ध में 26 जनवरी, 1978 के और विधायी कार्यों तथा प्रदेश की विधान सभा की सम्पूर्ण कार्यप्रणाली के संचालन के सम्बन्ध में प्रथम जून, 1979 से राजभाषा हिन्दी को लागू किया गया था। सरकारी कामकाज में हिन्दी का उत्तरोत्तर प्रयोग संतोषजनक ही रहा है किन्तु चन्देक विभागों में तकनीकी शब्दावलियों के अभाव में इसमें शिथिलता लक्षित हुई है।

प्रदेश सरकार ने 7 मार्च, 1990 को अपनी मन्त्री मण्डल की बैठक में यह आदेश पारित किए हैं कि:—

“प्रदेश सरकार के सभी कार्यालयों, निगमों एवं बोर्डों में सारा कामकाज शत-प्रतिशत हिन्दी में होगा।”

अतः सरकार के इन उपर्युक्त आदेशों का कड़ाई से पालन किया जाये और प्रदेश सरकार के समस्त कार्यालयों, अधीनस्थ निगमों, बोर्डों, परिषदों और इकाईयों में, सभी स्तर पर, कार्यालय जापन, आदेश, नियमावलियां, अधिशासकीय पत्र, अधिनियम इत्यादि को राजभाषा हिन्दी में ही प्रस्तुत व जारी किया जाये और अवहेलना करने वालों के विरुद्ध तत्काल अनुशासनात्मक कार्रवाई की जाये और उनकी किसी प्रकार की

उदासीनता को कठोरता से लिया जाये। अंग्रेजी पाठ, जहाँ कहीं आवश्यक हों, केवल अनदित प्राधिकृत पाठ के रूप में ही, हिन्दी के मूल पाठ सहित जारी किया जाये। राजभाषा हिन्दी के मूल पाठ जारी किये बिना कोई भी अधिनियम, कार्यालय आदेश, विनियम, नियम और ज्ञापन इत्यादि विधि के अनुसार अमान्य और महत्वहीन होगा।

इस संदर्भ में प्रत्येक प्रशासनिक विभाग अपने विभागाध्यक्षों के माध्यम से प्रति 15 दिन के पश्चात् पाक्षिक प्रगति रिपोर्ट इस विभाग को भेजते रहें। यदि प्रशासनिक कार्य में राजभाषा हिन्दी के प्रयोग सम्बन्धित कोई कठिनाई समक्ष आये तो निदेशक, भाषा एवं संस्कृति, हिमाचल प्रदेश, शिमला-3 और विधि एवं विधायी कार्यों से सम्बन्धित हिन्दी के प्रयोग में समक्ष आने वाली कठिनाई के निराकरण के लिए हिमाचल प्रदेश सचिवालय में स्थापित "राजभाषा विधायी अनुभाग" से सहायता प्राप्त की जा सकती है।

कृपया इस आदेश को पावती भेजी जाये।

आदेश द्वारा,  
हस्ताक्षरित/-  
मुख्य सचिव।

### HIMACHAL PRADESH STATE LOTTERIES SUPER HIMALAYAN WEEKLY

Numbering : 100000 to 299999

Series: HP, HQ, HS & HT

Result of 24th draw held at Shimla on 25-3-1990 in the presence of Judges.

First Prize : (1) Rs. 2,00,000.00  
(Common to all series).

HQ-274705

Second Prize : (1) Rs. 5,000.00  
(Same number of first prize in the next series).

HS-274705

Third Prize : (78) Rs. 250.00 each  
(Last four digits of first prize number applicable to all series).

4705

Fourth Prize : (720) Rs. 50.00 each  
(Last three digits of first prize number applicable to all series).

705

Fifth Prize : (79200) Rs. 35.00 each  
(Last one digit of first prize number applicable to all series).

5.

The Directorate of State Lotteries will not be responsible for any mistake in printing. All ticket holders are advised to check the numbers in the State Gazette. For preferring claims of prizes, please follow instructions on the reverse of the lottery tickets.

DRAW ON EVERY SUNDAY  
NEXT DRAW ON 1-4-1990 AT 3.00 P.M.

For terms and conditions of Lottery Agency please contact our Organising Agent :—

M/S MARWAH AGENCY,  
R-831, NEW RAJINDER NAGAR,  
(OPP. R-BLOCK TAXI STAND),  
NEW DELHI.

SHIMLA-171 002:  
The 25th March, 1990.

Sd/-  
Deputy Director,  
H. P. State Lotteries.

**HIMACHAL PRADESH STATE LOTTERIES**

**GOLDEN-SUPER WEEKLY**

Numbering : 100000 to 299999

Series: GSK, GSL, GSM & GSN

Result of 28th draw held at Shimla on 26-3-1990 in the presence of Judges.

First Prize: (1) Rs. 2,00,000/- (Common to all series). GSN-199827

Second Prize: (1) Rs 5,000/- (Same number of first prize in the next series). GSK-199827

Third Prize: (78) Rs. 250/- each (Last four digits of first prize number applicable to all series). 9827

Fourth Prize: (720) Rs. 50/- each (Last three digits of first prize number applicable to all series). 827

Fifth Prize: (79200) Rs. 35/- each (Last one digit of first prize number applicable to all series). 7

The Directorate of State Lotteries will not be responsible for any mistake in printing. All ticket holders are advised to check the numbers in the State Gazette. For preferring claims of prizes, please follow instructions on the reverse of the lottery tickets.

**DRAW ON EVERY MONDAY**

**NEXT DRAW ON 2-4-1990 AT 3.00 P.M.**

For terms and conditions of Lottery Agency, please contact our Organising Agent:--

M/s MARWAH AGENCY,  
R-831, NEW RAJINDER NAGAR,  
(OPP. R-BLOCK TAXI STAND),  
NEW DELHI.

SHIMLA-171 002:

The 26th March, 1990.

Sd/-

Deputy Director,  
H. P. State Lotteries.

**HIMACHAL PRADESH STATE LOTTERIES****SHIMLA SUPER WEEKLY**

Numbering: 100000 to 299999

Series: SE, SG, SH &amp; SJ

Result of 22nd draw held at Shimla on 28-3-1990 in the presence of Judges.

First Prize: (1) Rs. 1,00,000/- SH-264071  
(Common to all series).

Second Prize: (1) Rs. 5,000/- SG-134640  
(Common to all series).

Third Prize: (7) Rs. 500/- each 64071  
(Last five digits of first prize  
number applicable to all series).

Fourth Prize: (72) Rs. 100/- each 4071  
(Last four digits of first prize  
number applicable to all series).

Fifth Prize : (720) Rs. 50/- each 071  
(Last three digits of first prize  
number applicable to all series).

Sixth Prize: (79,200) Rs. 40/- each 1  
(Last one digit of First Prize num-  
ber applicable to all series).

The Directorate of H.P. State Lotteries shall not be responsible for any mistake in printing. Ticket holders are advised to check the prize winning numbers in the State Gazette of H. P. Government. For preferring claims of prizes, please follow instructions on the reverse of the lottery ticket.

**SHIMLA SUPER WEEKLY****DRAW ON EVERY WEDNESDAY****NEXT DRAW ON 4-4-1990***Organising Agent :*

M/s SAT DEV BHARTI,  
11-MOHAN SINGH PLACE,  
NEW DELHI.

SHIMLA-171 002:  
The 28th March, 1990.

Sd/-  
Deputy Director,  
H. P. State Lotteries.

हिमाचल प्रदेश सप्तम विधान सभा

अधिसूचना

शिमला-4, 30 मार्च, 1990

संख्या 1-9/90-VS.—हिमाचल प्रदेश विधान सभा 30 मार्च, 1990 को हुई बैठक की समाप्ति पर अनिश्चित काल के लिए स्थगित हुई।

लक्ष्मण सिंह,  
सचिव।

**HIMACHAL PRADESH SEVENTH VIDHAN SABHA**

**NOTIFICATION**

*Shimla-4, the 30th March, 1990*

No. 1-9/90-VS.—The Himachal Pradesh Legislative Assembly adjourned *sine-die* with effect from the close of its sitting held on the 30th March, 1990.

**LAXMAN SINGH,**  
*Secretary.*

